



2025년 5월 특별 선거

Jackson 카운티 유권자

한국어 팜플렛

Jackson 카운티 유권자 여러분,

2025년 5월 20일 실시되는 특별 선거에서 귀하는 Rogue 지역사회 칼리지 지역구 (Rogue Community College District), Southern Oregon 교육 서비스 지역구 (Southern Oregon Education Service District), 학군, 소방 지역구, 수도 지역구, Rogue Valley 교통 지역구 (Rogue Valley Transportation District), Jackson 카운티 도서관 지역구 (Jackson County Library District) 및 Rogue Valley 하수도 서비스 지역구 (Rogue Valley Sewer Services District) 이사회 의 직책을 역임하기 위한 다수의 후보가 출마하는 경선에 투표하게 됩니다.

유권자 여러분께 지역 후보 및 법안에 대한 정보를 제공할 목적으로 본 팜플렛을 발행합니다. 다만, 유권자 팜플릿에 후보가 포함될 의무는 없습니다. 유권자 팜플릿의 성명서 및 사진은 선택 사항이며, 제출 시 수수료를 함께 납부합니다. 따라서, 본 팜플릿에서 투표할 모든 후보를 확인할 수는 없습니다. 마찬가지로 본 팜플릿에 있는 모든 후보에게 투표하는 것이 아니라, 해당 선거구에 해당하는 후보와 법안에만 투표하게 됩니다. 투표용지에 기재된 모든 후보의 후보 등록 양식은 <https://jacksoncountyor.gov/departments/clerk/elections>에서 확인할 수 있습니다.

2025년 5월 2일 금요일부터 귀하에게 전달될 투표용지에는 해당 후보 및 법안만 기재될 것입니다. 투표용지는 계수되려면 늦어도 선거일까지 USPS의 소인이 찍히거나 늦어도 **2025년 5월 20일 화요일** 오후 8:00까지 공식 Oregon 투표용지 수거함에 투입되어야 합니다.

이번 선거의 유권자 등록 마감일은 **2025년 4월 29일 화요일**입니다. 본 팜플릿은 우체국 우편 주소로 송부되었습니다. 따라서 팜플릿을 받았다는 사실이 반드시 등록된 유권자라는 것을 의미하지는 않습니다. **"My Vote"(내 투표)**를 통해 www.oregonvotes.gov에서 온라인으로 등록 상태를 확인할 수 있습니다.

우편 투표 용지는 전달할 수 없습니다. 현재 Oregon 주에 등록되어 있지만, 이사를 했거나 거주지 주소, 우편 주소 또는 이름을 변경한 유권자가 투표하려면 선거일 업무 마감 시간까지 등록 사항을 업데이트해야 합니다. 등록하거나 등록을 업데이트해야

하는 경우 www.oregonvotes.gov에서 “My Vote”(내 투표)를 통해 온라인으로 등록 또는 업데이트할 수 있습니다. 본 팸플릿, 지역 우체국 또는 차량 관리국(DMV)에서도 유권자 등록 카드를 찾을 수 있습니다. 유권자 등록 카드를 직접 등록하거나 업데이트하려면 1101 West Main St., Suite #201, Medford에 방문해 주십시오.

유권자 등록 현황 또는 선거 과정에 대한 질문이 있으시면, 541-774-6148번으로 선거관리사무소(Elections Office)에 연락하시기 바랍니다

감사합니다.



Chris Walker

Jackson 카운티 서기

투표 지침

이 정보는 투표용지에 표기하는 데 Jackson 카운티의 유권자들을 돕기 위하여 유권자의 팸플릿에 첨부되었습니다.

타원형에 표시하십시오

투표가 집계되었는지 알아보려면 다음과 같이 하십시오.

- 파란색 또는 검정색 펜을 사용합니다.
- 타원형을 완전히 채웁니다.
- 체크 표시를 하지 마십시오.
- X표시를 사용하지 마십시오.

후보자 또는 법안

- 후보자 또는 법안에 투표하려면 응답란의 왼쪽에 있는 타원형을 완전히 채웁니다.

기명(Write-In)

- 후보자 이름을 쓰려면 쓰기 줄 왼쪽의 타원형 표시를 완전히 채우고 줄에 이름을 씁니다.

제한 투표수 미만 투표

- 경선나 법안에 투표하지 않으면 제한 투표수 미만 투표라고 합니다.
- 경선이나 법안에 대한 투표는 계수되지 않습니다.
- 모든 경선에 투표할 필요는 없습니다. 투표한 후보자들에 대해서는 여전히 계수됩니다.

최대제한 수 이상 투표

- 허용된 것보다 더 많은 후보자에게 투표하거나 한 법안에 대해 "Yes"(예)와 "No"(아니오)를 모두 투표하는 경우 최대제한 수 이상 투표라고 합니다.
- 수정하지 않는 한 투표는 초과 투표한 경선이나 법안에 대해 계수되지 않을 것입니다.
- "How to Correct a Mistake." (실수를 수정하는 방법) 의 지침사항에 따라 최대제한 수 이상 투표를 수정할 수 있습니다.

투표 실수를 수정하는 방법

- 투표용지의 타원형 표시와 일치 않는 응답란을 선으로 긋습니다.
- 원하는 응답란의 왼쪽에 있는 타원형을 완전히 채웁니다.
- 표시하지 않는 응답란에 대해서는 투표 집계가 계수되지 않습니다.
- 표시한 응답란에 대해서는 투표 집계가 계수됩니다.

다음에 대해 투표용지를 요청하기 위하여 Jackson 카운티 선거(Jackson County Elections) 541-774-6148로 연락할 수 있습니다. 예) 투표 실수를 했거나, 투표용지가 손상되거나 훼손되거나 손실(혹은 다른 이유)한 경우

투표용지 기표에 대한 지원, 허용 및 제한: 장애가 있거나, 읽거나 쓰지 못해 투표용지에 기표할 수 없는 유권자는 누구나 도움을 요청할 수 있습니다. 카운티 서기에 의해 제공된 서로 다른 두 정당의 2명의 사람이 기표에 도움을 제공하거나 유권자가 선택한 사람이 지원할 수 있습니다. 유권자를 돕는 사람은 투표용지에 대한 유권자의 지시를 따라야 합니다. 또한 유권자를 돕는 사람은 유권자가 어떻게 투표했는지에 대한 정보를 나중에 타인에게 알려서는 안됩니다. 또한, 유권자의 고용주 또는 고용주의 대리인인 경우 그러한 지원을 제공할 수 없습니다. 또한, 유권자가 회원인 조합의 임원 또는

대리인인 경우에는 그러한 지원을 제공할 수 없습니다. (ORS 254.445)

투표용지 반환

선거일은 2025년 5월 20일 화요일입니다.

투표한 후:

1. 투표용지에 실수가 있는지 **검토하십시오.**
2. 투표용지를 투표 반송 봉투에 **넣으십시오.**
3. 서명된 반송 봉투를 **봉하십시오.**
4. 투표 반송 봉투에 **서명하십시오.**
5. 투표용지를 **반송하십시오.**

투표용지를 반송하는 방법은 두 가지가 있습니다.

1. 선거 당일까지 USPS에 소인이 찍히도록 투표용지를 우편으로 **발송합니다.** 또는
2. 선거일 오후 8시까지 Oregon주 공식 투표용지 투표함에 투표용지를 **넣으십시오.**

중요! 투표용지는 투표용지 패킷과 함께 제공된 투표용지 반송 봉투에 넣어 반송해야 합니다. 귀하에게 발급된 투표용지 반송 봉투에 서명했는지 **확인하십시오!**

투표용지 반송 봉투를 분실했거나 훼손된 경우, 541-774-6148번으로 선거관리사무소로 문의하십시오.

투표장소 위치

선거일은 2025년 5월 20일 화요일입니다.

Jackson 카운티 공식 투표 장소

(2025년 5월 5일 월요일 개장)

Jackson 카운티 선거 관리 사무소(Jackson County Elections)

1101 W. Main St., Suite 201

Medford, OR 97501

(2층 사무실)

가두 및 도보 투표함 24시간 매일 운영(왼쪽 차선 - W. Main).

선거일 오후 8시 마감

선거 사무소의 **실내** 투표용지 투표함은 월요일 - 금요일 오전 8시부터 오후 4시까지 운영

(선거일 오전 7시 - 오후 8시)

(2025년 5월 9일 금요일 개장)

Ashland 도서관(Ashland Library)

410 Siskiyou Blvd.

Ashland, OR 97520

가두 투표용지 수거함은 매일 24시간 운영됩니다(책 반환 장소 옆에 있는 Gresham St의 골목).

선거일 오후 8시 마감

Central Point 도서관(Central Point Library)

116 S. 3rd St.

Central Point, OR 97502

도보 투표용지 수거함은 매일 24시간 운영됩니다(정문 도서관 건물의 남쪽).
선거일 오후 8시 마감

(2025년 5월 9일 금요일 개장)

Eagle Point 도서관(Eagle Point Library)

239 W. Main St.

Eagle Point, OR 97524

도보 투표함 24시간 운영(도서관 본관 입구)
선거일 오후 8시 마감

Medford 도서관(Medford Library)

205 S. Central Ave

Medford, OR 97501

가두 투표함 24시간 운영(10th St. 주차장 입구)
선거일 오후 8시 마감

Phoenix 도서관(Phoenix Library)

510 W. 1st St.

Phoenix, OR 97535

도보 투표함 24시간 운영(도서관 본관 입구)
선거일 오후 8시 마감

Rogue River 도서관(Rogue River Library)

412 E. Main St.

Rogue River, OR 97537

도보 투표함 24시간 운영(도서관 본관 입구)

선거일 오후 8시 마감

유권자 등록 정보

투표 등록

Oregon주에서 투표하려면 거주하는 카운티에 등록해야 합니다.

다음 3가지 질문에 '예'라고 대답할 수 있다면 등록할 수 있습니다.

→ Oregon 거주민입니까?

→ 미국 시민인가요?

→ 16세 이상입니까?

아직 18세가 아니라면, 18세 생일 당일 또는 그 이후에 선거가 있을 때까지 투표용지를 받을 수 없습니다.

등록하는 방법

www.oregonvotes.gov에서 온라인 투표에 등록하거나 다음 장소에서 유권자 등록 카드를 받을 수 있습니다.

→ 카운티 선거 관리 사무소(County Elections Office)

→ 국무부 사무소(Secretary of State's Office)

→ 차량국(DMV)과 같은 일부 주 기관

→ 유권자 등록 제도

www.oregonvotes.gov에서 등록 카드를 온라인으로 인쇄할 수도 있습니다.

카드를 작성하여 직접 제출하거나 미국 우편으로 제출할 수 있습니다.

2025년 5월 20일 실시되는 특별 선거에서 투표하려면, 귀하가 작성한 유권자 등록 카드의 상태가 다음과 같아야 합니다.

- 2025년 4월 29일 화요일까지 우편물 소인이 찍힌 경우, 또는
- 2025년 4월 29일 화요일까지 카운티 선거 사무소에 제출된 경우, 또는
- 2025년 4월 29일 화요일까지 유권자 등록 기관(예: DMV)에 제출된 경우
온라인으로 투표 등록을 하는 경우, 2025년 4월 29일 화요일 오후 11시
59분까지 등록 사항을 제출해야 합니다.

등록하려면 어떤 정보가 필요하나요?

등록을 완료하려면 다음 정보를 제공해야 합니다.

- 법적 이름
- 집 주소
- 생년월일
- 서명
- 유효한 신분증

신원 확인 요건은 무엇입니까?

1. 현재의 유효한 운전면허증, 허가증 또는 Oregon 주 차량국(Oregon Division of Motor Vehicles DMV)에서 발급받은 ID 번호가 있는 경우, 카드의 해당란에 기재해야 합니다. 정지된 운전면허증도 유효하지만, 취소된 운전면허증은 유효하지 않습니다.
2. 현재의 유효한 운전면허증, 허가증 또는 Oregon 주 차량국(DMV)에서 발급받은 ID 번호가 없는 경우, 해당하는 원을 표시하여 카드에 해당 사항을 확인한 후 사회 보장 번호의 마지막 4자리 숫자를 입력해야 합니다.
3. 사회 보장 번호가 없는 경우, 유효한 운전 면허증이나 사회 보장 번호가 없음을 나타내는 원을 표시하여 카드에 해당 사항을 확인해야 합니다.
4. 운전면허증, 허가증, ID 번호 또는 사회 보장 번호가 없고 우편으로 등록하는 경우, 유권자의 이름과 현재 주소가 표시된 다음 중 하나의 사본을 제공해야 합니다.
 - 사진이 포함된 유효한 신분 증명서
 - 급여 명세서
 - 공과금 청구서
 - 입출금 내역서
 - 정부 문서
 - 군복무 및 해외 시민 부재자 선거법(UOCAVA) 또는 노인 및 장애인을 위한 투표 이용가능법(VAEH)에 따른 자격 증명서류

유효한 신분증을 제시하지 않으면 연방 경선에 투표할 수 없습니다. 그러나 주 및 지역 경선에서는 투표할 수 있습니다.

유권자 등록 업데이트하기

유권자는 정보를 등록한 후 최신 상태로 유지할 책임이 있습니다.

www.oregonvotes.gov에서 온라인으로 업데이트하거나, 새로운 정보를 유권자 등록 카드에 작성하여 우편으로 보내주십시오. 다음 중 하나에 해당하는 경우 등록 내용을 업데이트해야 합니다.

- 집 주소를 변경한 경우
- 우편 주소를 변경한 경우
- 이름을 변경한 경우
- 서명을 변경한 경우
- 정당을 변경하거나 선택하려는 경우
- 선거일에 집을 비우는 경우

2025년 5월 15일 이후에 해당 카운티 선거 사무소에 거주지 주소를 변경했다고 알리는 경우, 투표용지를 우편으로 송부해달라고 요청하거나 해당 카운티 선거 사무소에 방문하여 투표용지를 받아야 합니다.

- **유권자 등록 마감일:** 2025년 4월 29일
- **투표용지가 우편으로 송부되는 날짜:** 2025년 5월 2일
- **선거일:** 2025년 5월 20일
- **투표용지를 반송하는 방법은 두 가지가 있습니다.**
 1. 선거 당일까지 USPS에 소인이 찍히도록 투표용지를 우편으로 **발송합니다.**
또는
 2. 선거일 오후 8시까지 공식 Oregon 투표용지 수거함에 투표용지를 **투입합니다.**

법안 15-236 – Jackson 카운티 제4 지방 소방 지구(Jackson County Rural Fire Protection District 4)

일반 화재 안전 운영을 위한 5년 지방 선택 세금

의제: 해당 지구에서 2026-2027 회계연도부터 5년간 일반 운영 자금을 마련하기 위해 평가액 1,000달러당 1.10달러의 세금을 부과하는 것에 찬성하십니까? 이 법안으로 인해 재산세가 3% 넘게 오를 수 있습니다.

개요:

Jackson 카운티 제4 소방 지구(Jackson County Fire District 4)는 해당 지구 내에서 화재 및 응급 의료 안전 서비스를 제공합니다. 이 법안이 채택되면, 2026년 7월 1일부터 평가액 1,000달러당 1.10달러의 새로운 부담금이 승인됩니다. 평가액 1,000달러당 0.99달러의 기존 부담금은 2026년 6월 30일에 만료됩니다.

이번에 제안된 새로운 부담금은 현재의 서비스 수준과 인력을 유지하고, 향후 소방 지구 및 장비를 구입하기 위한 예비금을 조성하는 데 사용됩니다. 지구 내 의료 응급 상황 및 화재 대응을 위해서는 현 인력 수준을 유지하는 것이 필요합니다.

새로운 부담금이 없으면 서비스 축소, 인력 감축, 시설 유지보수 연기, 신규 장비 구입 지연 등이 발생하게 됩니다. 부담금이 부결될 경우, 해당 지구 주민들이 화재 및 생명 안전 서비스 요청 시 대응 시간이 증가할 수 있습니다. 또한, 서비스 수준이 감소하면 해당 지구 내 주택 소유자의 부동산 보험료가 상승할 수 있습니다.

제안된 세율은 2026-2027년 약 723,457달러, 2027-2028년 약 745,161달러, 2028-2029년 약 767,516달러, 2029-2030년 약 790,541달러, 2030-2031년 약 814,257달러의 세입을 창출하게 되며, 총 세입액은 5년간 약 3,840,932달러에 달할 것으로 예상됩니다.

사유:

Jackson 카운티 제4 소방 지구 이사회(Jackson County Fire District 4 Board of Directors)는 이 자금 법안을 5월 투표에 부치는 것에 만장일치로 찬성했습니다. 이번 법안을 통해 이사회는 소방 지구 주민들에게 평가액 1,000달러당 1.10달러의 새로운 5년 지역 선택 부담금을 승인해줄 것을 요청하고 있습니다. 이 새로운 부담금은 2026-2027 회계연도부터 시행되며, 기존의 평가액 1,000달러당 0.99달러 부담금을 대체합니다.

과거 부담금과 마찬가지로, 이번에 제안된 부담금도 유급 인력을 위해 주로 사용될 예정입니다. 소방대원/EMT 겸 소방대원/구급대원 인력은 소방 지구가 해당 소방 지구 내에서 긴급 요청에 신속하게 대응하고, 화재 및 생명 안전 상황에 대한 대응 역량을 강화하는 데 기여합니다.

"Yes"(찬성) 투표는 회계연도 2030-2031년까지 현재 서비스 수준으로 소방 지구에 자금을 지원하도록 하는 것입니다. 이번 부담금을 통해 유급 인력을 계속 지원함으로써, 해당 소방 지구는 증가하는 응급 호출 수요에 대응할 수 있게 됩니다. 이 부담금은 또한 해당 소방 지구가 장비, 기구, 시설을 유지보수할 수 있도록 도와줍니다.

소방 지구의 영구 세율은 평가액 1,000달러당 2.0181달러입니다. 지역 선택 부담금 수입이 추가되어야만, 소방 지구가 현재 운영을 위한 자금을 완전히 하고하고, 소방 지구의 시설을 보존하고, 소방 지구의 기구를 유지하며, 소방 지구의 장비 교체 예비금을 조성할 수 있습니다. 비용이 증가함에 따라 이사회는 소방서 구역 내에서 적절한 화재 및 생명 안전 보장 범위를 제공하고 지역사회에 긴급 대응 요구를 충족하기 위해 새로운 부담금이 필요하다고 결정했습니다.

Jackson 카운티 제4 소방 지구(Jackson County Fire District 4)는 도시나 카운티의 일부가 아닙니다. 소방 지구는 "특별 지구"이자, 도시 또는 카운티와 같은 정부의 별도의 단위입니다. 화재보호 지역구 소방 지역구의 거주민인 선출된 이사회가 일합니다. 선출된 대표자로서 이사회는 가장 비용 효율적인 방식으로 제공되는 최고 수준의 소방 서비스, 응급 의료 서비스 및 생명 안전 서비스를 보장하는 정책 결정을 내림으로써 소방 지구 내 주민의 이익을 대변합니다. 또한 화재보호 지역구는 이사회와 5명의 소방 지역구 주민으로 구성된 예산위원회가 있으며, 이 위원회는 소방 지역구 지출에 관한 권고안을 제시합니다.

이 정보의 제공자: Jackson 카운티 제4 지방 소방 지구(Jackson County Rural Fire Protection District 4)

법안 15-237 – Prospect 지방 소방 지구(Prospect Rural Fire Protection District)

일반 운영을 위한 5년 지역 선택 부담금.

의제: 해당 지구에서 2025-2026년부터 5년간 일반 운영 자금을 마련하기 위해 평가액 1,000달러당 1.39달러의 세금을 부과하는 것에 찬성하십니까? 이 법안으로 인해 재산세가 3% 넘게 오를 수 있습니다.

개요:

이 부담금의 목적은 Prospect 지방 소방 지구(Prospect Rural Fire Protection District)가 화재 및 응급 의료 서비스를 제공하고, 현재의 서비스 수준을 유지하며, 향후 장비 및 시설 개선을 위한 예비금을 조성할 수 있도록 자금을 지원하는 데 있습니다. 이 법안이 채택되면, 2025년 7월 1일부터 평가액 1,000달러당 1.39달러의 부담금이 승인됩니다.

새롭게 제안된 부담금을 통해 현재의 서비스 수준을 유지하고, 반일 근무 소방서장을 고용하고, 24/7(연중무휴 24시간) 자원봉사 교대 체계를 확립하고, 자원봉사 인력을 확대하고, ISO 등급을 개선하고, 급수 및 저장 시설을 구축하고, 장비 및/또는 시설 개선을 위한 예비금을 조성할 수 있습니다. 지구 내 화재 및 의료 응급 상황 및 화재 대응을 위해서는 현재의 자원봉사 인력 수준을 유지하는 것이 필요합니다.

부담금이 통과되지 않으면, 화재 및 의료 서비스 대응 시간이 지연되고 응급 의료 서비스가 중단되며 시설 유지보수가 연기될 수 있습니다. 또한 서비스 수준이 감소하면 해당 지구 내 주택 소유자의 부동산 보험료가 상승하거나, 보험 가입 자체가 어려워질 수 있습니다.

제안된 세율은 2025-26년 약 172,235달러, 2026-27년 약 177,405달러, 2027-28년 약 182,724달러, 2028-29년 약 188,206달러, 2029-30년 약 193,852달러의 세입을 창출하게 되며, 총 세입액은 5년간 약 914,422달러에 달할 것으로 예상됩니다.

사유:

Prospect 지방 소방 지구(Prospect Rural Fire Protection District)는 Jackson 카운티 내 37평방마일 구역에 응급 의료 대응, 화재 진압, 구조 서비스, 화재 예방 서비스를 제공합니다. 지역 주민이 선출한 이사회가 관리하는 특별 서비스 구역으로, 1/5 근무 파트타임 소방서장 1명, 자원봉사 소방대원 13명, 응급 구조대원 4명이 근무 중입니다.

결의안에 따라, 이사회는 2025년 5월 투표에서 평가액 1,000달러당 1.39달러의 5년간 지역 선택 부담금에 대한 승인을 유권자에게 요청하기로 결정했습니다. 이 법안이 승인되면 현재의 서비스 수준을 유지하고, 증가하는 응급 호출 수요에 대응하며, 반일 근무 소방서장을 고용하고, 24/7(연중무휴 24시간) 자원봉사 교대 체계를 확립하고, 자원봉사 인력을 확대하고, 필수 생명 안전 개인 보호 장비를 제공하고, ISO 등급을 개선하고, 급수 및 저장 시스템을 개발하고, 장비 및/또는 시설 개선을 위한 예비금 조성에 필요한 자금을 확보할 수 있습니다.

"Yes"(찬성) 투표는 회계연도 2029-2030년까지 현재 서비스 수준으로 소방 지구에 자금을 지원하도록 하는 것입니다. 이 부담금을 통해 해당 소방 지구에서 노후 장비와 기구를 유지하고, 증가하는 응급 출동 수요에 대응할 수 있게 됩니다.

소방 지구의 영구 세율은 평가액당 0.9902달러입니다. 지역 선택 부담금이 추가되어야만, 소방 지구가 현재 운영을 위한 자금을 완전히 조달하고, 소방 지구의 시설, 장비, 기구를 보존 및 유지하며, 유급 및 자원봉사 인력을 확대하고, 급수 시스템을 개선하고, ISO 등급을 향상할 수 있습니다. 비용이 증가하고 호출 건수가 늘어남에 따라 이사회는 소방서 구역 내에서 적절한 화재 및 생명 안전 보장 범위를

제공하고 지역사회의 긴급 대응 요구를 충족하기 위해 새로운 부담금이 필요하다고 결정했습니다.

Prospect 지방 소방 지구(Prospect Rural Fire Protection District)는 도시나 카운티의 일부가 아닙니다. 소방 지구는 "특별 지구"로 지정되었으며, 도시 또는 카운티와 같은 정부의 별도의 단위입니다. 화재보호 지역구 소방 지역구의 거주민인 선출된 이사회가 일합니다. 선출된 대표자로서 이사회는 가장 비용 효율적인 방식으로 제공되는 최고 수준의 소방 서비스, 응급 의료 서비스 및 생명 안전 서비스를 보장하는 정책 결정을 내림으로써 소방 지구 내 주민의 이익을 대변합니다. 또한 소방 지구는 이사회와 5명의 소방 지구 주민으로 구성된 예산위원회가 있으며, 이 위원회는 소방 지구 지출에 관한 권고안을 제시합니다.

이 정보의 제공자: Prospect 지방 소방 지구(Prospect Rural Fire Protection District)